

大漢公報

The Chinese Times
Established in 1907,
Published every day except Sunday
& Holidays by The Chinese Press
in Canada Publishers Limited
"Second class mail registration number 0009"
1 East Pender Street
Vancouver, B.C. Canada
V6A 1S9
Phone: (604) 685-8941
685-8812

忠誠救國
義勇除奸
義氣團結

古璧最普遍將立法予以管制 中國針灸在加盛行 卑詩局合法候診要等半年

▲中國針灸麻痺手術病人清醒仍
能說話。

【滿地可加新社電】中國古老之針灸術，能治多種疾病，現在古璧省大行其道。但以此為人治病之針灸師，在該省大部份係屬非法行醫。

本來以針灸治病，在古璧省流行已有一年，但法律對於非正式醫生用針灸治病應受何種訓練以及有何執業限制，則並無規定。

負責監督專業團體之古璧專業委員會主席迪士格尼說：目前本省約有一百名非正式醫生之針灸師執業。

他在最近會見記者時說：此種情況實屬危險，我們不能讓非正式醫生繼續非法執業。我們希望不久將來可以制訂法律加以管制。

該職業法團曾於五月間將擬訂之針灸師執業法草案，呈交省府。根據該草案，針灸師須受該法團之管制。

根據該草案之針灸師執業法，須經該法團所屬之考試，須經常接受該法團之檢查，並可醫治由合格醫生轉送之病人。

（雲訊）卑詩省早已於一九七七年開始對中國針灸治病作試驗性之許可，雲省中央醫院設有專科針灸，由正式針灸師主治，但不接受門診病人治病，病人必須由家庭醫生書面介紹，前往中央醫院登記，排輪日期，方能診症。

據記者探悉，雲省中央醫院已登記輪候針灸治療者甚眾，動輒要等候半年以上，方可輪到。

由於針灸治療對不少病症可收奇效，於是卑詩正式執業針灸師，亦前往上海或台北進修，學習針灸，取得文憑，再返回本省為病人服務。據聞各醫院門庭若市，求治者甚眾。



▲中國針灸麻痺手術病人清醒仍
能說話。

馬賽發生最大劫案 每年高達千五百萬元

（美聯社華盛頓電）根據美國一份雜誌透露：目前世界各工業強國每年致力於科學研究與如何加以運用的費用高達一千五百億美元，上述款項主要用於能源及社會福利等方面，惟其中四份之一款項（即三百五十億美元）係用於軍備計劃，雙倍於能源、福利及衛生研究經費之總和。

馬賽發生最大劫案 每年高達千五百萬元

（本報訊）法國馬賽昨發生巨劫案，一名銀行搶手向解款車劫得七百萬元，逃去無踪。

該七百萬元係一家超級市場之營業收入。

被劫款額巨大，為法國類似性質之劫案中款額最大者，獨行賊得手後，即逃往他處。

祖卡勒抵金國首都 受到人民熱烈歡迎

（合衆社金馬龍電）加拿大首相祖卡勒上週訪問非洲兩星期，並將參加本週三在贊比亞舉行之大英聯邦首長級會議，於二十八日抵達金馬龍首都，受到該國人民夾道歡迎，人們高呼著：「祖卡勒萬歲！」當晚金馬龍總統在總統府設宴招待祖卡勒，祖卡勒在致詞時表示，加國將致力於援助貧窮國家，並且為它們在世界金融經濟中爭取較大利益，該地報章以頭條新聞讚揚祖卡勒訪問該國，並且預言加拿大與金馬龍兩國之關係將保持良好。

按金馬龍（又譯為喀麥隆），橫跨非洲之非洲國家，加拿大在該國設有大使館，自一九六五年以來，加拿大根據邊境協定援助該國達三千二百二十萬元，祖卡勒在訪問金馬龍期間曾向當地地可大主教拉查爾同前往天主教堂望彌撒。

又據路透社消息報導：英女皇伊麗莎伯二世二十九日在盧沙迦大教堂週日禮拜，她將於本週三主持大英聯邦國家首長會議。

加航及國家鐵路局 不會出售變為私營

（渥太華加新社電）聯邦交通部長兼小麥部長馬高斯基於電視節目中指出：加航及國家鐵路局乃加拿大統一與團結象徵，故不能將之出售，變為私營。

按進步保守黨在執政之初曾表示出售若干官營之機構，現時在聯邦政府轄下之工商機構達四百餘家。

（渥太華加新社電）聯邦政府有意提交法案徵收天然煤氣出口稅，遭亞省省長羅歇之強烈反對，他對記者說，倘聯邦政府一意孤行，則聯邦政府及省之關係將會因聯邦政府干涉各省天然資源主權而惡化，他將會以對待自由黨政府手法施諸於進步保守黨，按羅歇本身屬進步保守黨，對支持祖卡勒競選甚力。



憑虛御風賞心樂事 本埠舉行滑翔比賽

（本報訊）本埠自週四起舉行滑翔比賽，連續四天在棕櫚山舉行，至星期日決賽，約共有六十名人士參加。

連日天氣晴朗，滑翔機在空中，頗賞心樂事。前往棕櫚山參觀比賽者甚眾，圖為其中一名健兒正在飛翔中之雄姿。

卡達將以私人義 會晤教宗宣揚和平

（美聯社華盛頓電）美總統卡達於記者招待會中宣佈：十月初教宗若望保羅二世訪美時，他本人將在白宮以私人義會晤教宗，他指出：教宗此行，乃為宗教目標宣揚世界和平，保障人權而若市，求治者甚眾。

馬賽發生最大劫案 每年高達千五百萬元

（本報訊）法國馬賽昨發生巨劫案，一名銀行搶手向解款車劫得七百萬元，逃去無踪。

該七百萬元係一家超級市場之營業收入。

被劫款額巨大，為法國類似性質之劫案中款額最大者，獨行賊得手後，即逃往他處。

馬賽發生最大劫案 每年高達千五百萬元

（本報訊）法國馬賽昨發生巨劫案，一名銀行搶手向解款車劫得七百萬元，逃去無踪。

該七百萬元係一家超級市場之營業收入。

被劫款額巨大，為法國類似性質之劫案中款額最大者，獨行賊得手後，即逃往他處。

西班牙首都馬德里 昨發生二處炸彈案

（本報訊）西班牙首都馬德里，有三處地方昨發生炸彈案。該三處一為飛機場，一為火車站，另一處為交通要衝。

炸彈結果有八人死，五十餘人受傷。

查西班牙巴斯克恐怖份子，素來甚為活躍，常使用劇烈手段以爭取自治。昨炸彈事件發生後，政府呼籲市民鎮定，並已加派警員巡邏街頭要衝，以防再有類似事件發生。

西班牙首都馬德里 昨發生二處炸彈案

（本報訊）西班牙首都馬德里，有三處地方昨發生炸彈案。該三處一為飛機場，一為火車站，另一處為交通要衝。

炸彈結果有八人死，五十餘人受傷。

查西班牙巴斯克恐怖份子，素來甚為活躍，常使用劇烈手段以爭取自治。昨炸彈事件發生後，政府呼籲市民鎮定，並已加派警員巡邏街頭要衝，以防再有類似事件發生。

精藝公司

C & T Arts Trading Co. Ltd.
319 W. HASTINGS ST.
VANCOUVER B.C. V6B 1H6
TEL. 681-9821

直接大量入口

- 藤器竹器
- 芒柳製品
- 衣籠竹籬
- 花盤竹筴
- 百加樂棋
- 草墊地席
- 織錦手袋
- 零售批發

一律歡迎

沙堆僑安會開歡迎會

雲沙堆僑安會，定於七月二十九日星期日（即八月一日）下午一時，在本會禮堂開歡迎會，歡迎同鄉李國儒（壽松）醫生夫婦，新從祖國移民來加定居，李醫生乃廣東新會沙堆鄉人，於一九五九年在廣州市中山醫學院全科畢業，政府委派一直任中山縣人民醫院服務，濟世為懷，聲譽頗著。本會以同鄉親誼，特予招待，希我全體會員，屆時踴躍參加，共話桑麻，並設茶點餽贈。

RICHARD SHUM

3773 Main Street
Vancouver, B.C. V5V 3N8
Telephone: 876-5217

牙科

專科活動假牙托
裝新。修補。翻
新。即日起為各
界服務。

時間：星期一至星期六
上午九時至下午五時半
地址：溫哥華編街3773號
（近二十二街）
電話：876-5217

廣洲貿易有限公司

KWONG CHOW TRADING LTD.
123 E. HASTING ST. VANCOUVER, TEL: 688-5751

喜士定東街123號

專營：中西什貨、罐頭食品、京菓海味、瓷器廚具、冰箱魚蝦、價錢相宜、歡迎選購、敬請注意、開張日期

亞省旅遊勝地餐館
連實業業主廉價售

位於亞省 PATERSON
LAKES 旅遊勝地，前舖後居，
可住十餘人，取價二十五元，
每年生意二十二萬餘元，旺季四
個月生意，但可延長至六個月至八
個月，可增加營業額，餐館座位
一百四十，餐房與廚房全部新裝
修，係本地區獨有之餐館生意，另有
一舖位出租，每年收租金約五千
元，有意者，請自費長途電話，
下午八時後 MISS LEE
OR MR. CHUNG 接洽
電話：403-859-2240

港府下週三提出嚴峻新例 載運人口非法入境 可被判終身監禁

與船隻齊充公 蛇人所得款

【本報訊】港府為有效防止非法入境，利用船隻載運人口，特提出嚴峻新例，凡載運非法入境人口之船隻，其船主及船務人員，可被判終身監禁，並處以最高款罰五十萬元。

港府發言人表示，新例將於下週三（八月三日）正式生效。根據新例，凡載運非法入境人口之船隻，其船主及船務人員，可被判終身監禁，並處以最高款罰五十萬元。

新例亦規定，凡載運非法入境人口之船隻，其船主及船務人員，可被判終身監禁，並處以最高款罰五十萬元。

運「人蛇」所得款 與船隻齊充公

【本報訊】港府為有效防止非法入境，利用船隻載運人口，特提出嚴峻新例，凡載運非法入境人口之船隻，其船主及船務人員，可被判終身監禁，並處以最高款罰五十萬元。

新例亦規定，凡載運非法入境人口之船隻，其船主及船務人員，可被判終身監禁，並處以最高款罰五十萬元。

三港客撞車 兩命喪怡保

【本報訊】三港客於昨日（廿九日）在怡保發生一宗嚴重車禍，造成兩人死亡，多人受傷。據悉，該宗車禍發生在怡保的一條主要幹道上，當時正下著大雨，路面濕滑，視線不佳。

死者為一名來自香港的男子及一名來自澳門的女子。受傷者包括兩名香港人及一名澳門人。目前，警方正對該宗車禍進行調查，以確定事故原因。

聞 港

【路透社馬尼拉電】香港銀行昨日（廿九日）在菲律賓發生一宗嚴重車禍，造成兩名香港人受傷。據悉，該宗車禍發生在馬尼拉的一條主要幹道上，當時正下著大雨，路面濕滑，視線不佳。

死者為一名來自香港的男子及一名來自澳門的女子。受傷者包括兩名香港人及一名澳門人。目前，警方正對該宗車禍進行調查，以確定事故原因。



FACTORY CARPETS

1762 E. HASTINGS ST.
VANCOUVER, B.C. 254-4277

到家，代多不九碼平膠
你供直客樣同起由賣底
笑給接鋪顏花，二，地
。由地色款十元每毯
平廠毯，種九方大

Sunbeam

White

味新
美鮮

廠麵旗花

Northwest Food Products Limited

355 Powell St., Vancouver, B.C. Phone 684-9820

雲吞麵 蒸氣炸麵 鮮肉雲吞 鮮肉雲吞 鮮肉雲吞

廠麵華南

Top-Valu Food Products Ltd.

575 E. Cordova St., Vancouver, B.C.
Phone: 253-4558 V6A 1L8

各種麵食 爽滑可口 爽滑可口 爽滑可口

九十七街一〇五六九號

加拿大點城
七天營業
中龍各結生熟出
秋風式婚日辣爐
月禮西禮蛋蛋麵
餅餅餅餅糕撻包

10569-97th STREET, EDMONTON, ALBERTA
PHONE: 429-3854 424-4870

雙喜食品廠

溫哥華華埠街四二七號
Double Happiness Foods Ltd.
427 Powell St., Vancouver
Phone: 253-4424

正宗香港式高級食品

奇華餅家

KEEFER BAKERY

217 Keefer Street Vancouver, B.C.
TEL: 685-2117

各式西餅 各式西餅 各式西餅

Maxim's 美心餅店

CAKE SHOP 溫哥華華埠街二五七號
257, KEEFER STREET, VANCOUVER, B.C. V6A 1X6 CANADA
TEL: 688-6281 688-6282

咖啡 咖啡 咖啡

旅遊探親佳音

國華公司
DOMINION PROMOTION CO. 534 MAIN STREET
1ST FLOOR, VANCOUVER, B.C. TEL: (604) 681-2720

專辦廣東省旅遊探親每月隨時均有團出發
沿途出入境旅遊服務，有專人招待並設購貨
包裝托運行李部門，簽證快捷請駕臨或電詢

佳棧燒臘肉食公司

264, E. Hastings St.
Vancouver, B.C. V6A 1P1
689-3238 689-5311

新鮮肉食 各式燒烤

福華有限公司

FOOK WAH ENT. LTD.

*營養豐富 *冷熱皆宜

vitasoys 維他豆

加拿大駕駛學校

請電：434-1887 岑先生 437-9195
或 681-1432

學 為男女君服務

風琴平賣

PIANO & ORGAN SALE

購以下風琴八折計算
Heintzman * Shinghai
Mason * Risch

Eminent * Solina
Hammond * Wurlitzer
JOHANNES PIANO & ORGAN
6340 No. 3 Rd., Richmond - 278-3788
3190 Cambie at 16th, Van. - 873-1800

加拿大寶路銀行

The Royal Bank of Canada

400 Main St. Vancouver, B.C. Tel. 665-5240

本分行由富有經驗華籍職員負責閣下
答一切問題，並歡迎查詢各種儲蓄存款利
率，定期存款及私人支票戶口，商業往來
支票戶口等等。

司公限有隆華

WAH LOONG LTD.

1490 FRANCES STREET, VANCOUVER, B.C.

大量進口 專營批發
唐山什貨 罐頭海味
代理香港 新華海產
冰霜凍蝦 靚龍蝦尾
酒樓用具 一應俱備
遠近寄貨 無任歡迎

永隆銀行

WING LUNG BANK LTD.

● 匯兌一切銀行業務
● 港九均有分行，歡迎面洽

香港德輔道中45號
45 DES VOEUX ROAD, C. HONGKONG

中國消息

上海失業青年連續示威三天

【法新社北京電】一名外國人士今天報導，數以百計的失業青年本月在上海舉行示威，估計約有四百名青年參加示威。

目擊人士說：有二百至四百名青年在上海市委會辦事處外示威，示威青年要求：(一)在上海市獲得工作，(二)在上海市獲得住房，(三)在上海市獲得教育機會。

示威青年表示，示威行動已達三個月，但沒有任何進展，示威青年表示，示威行動已達三個月，但沒有任何進展。



北京製新型旅遊車

粵石油學會成立

【廣州消息】廣東石油學會，於七月三日(星期日)在廣州舉行成立大會。會中選出會長、副會長、秘書長、副秘書長、財政、查帳、幹事、監事等職。

該會成立宗旨，在於促進石油工業之發展，並加強石油工業之技術交流。該會成立後，將致力於石油工業之技術交流，並加強石油工業之技術交流。

第一批活石斑已從舟山運港

【中國新聞社杭州電】浙江省舟山市，於七月初向香港運出了第一批活石斑魚。

石斑魚是一種名貴海味，產自舟山。石斑魚是一種名貴海味，產自舟山。石斑魚是一種名貴海味，產自舟山。

中國海軍艦艇巡邏導彈

【新華社北京電】中國海軍艦艇，最近在南中國海巡邏導彈。

據悉，中國海軍艦艇，最近在南中國海巡邏導彈。據悉，中國海軍艦艇，最近在南中國海巡邏導彈。

中國海軍艦艇巡邏導彈

【新華社北京電】中國海軍艦艇，最近在南中國海巡邏導彈。

據悉，中國海軍艦艇，最近在南中國海巡邏導彈。據悉，中國海軍艦艇，最近在南中國海巡邏導彈。

中國海軍艦艇巡邏導彈

【新華社北京電】中國海軍艦艇，最近在南中國海巡邏導彈。

據悉，中國海軍艦艇，最近在南中國海巡邏導彈。據悉，中國海軍艦艇，最近在南中國海巡邏導彈。

中國海軍艦艇巡邏導彈

【新華社北京電】中國海軍艦艇，最近在南中國海巡邏導彈。

據悉，中國海軍艦艇，最近在南中國海巡邏導彈。據悉，中國海軍艦艇，最近在南中國海巡邏導彈。

不滿莫斯科科樂災禍 上海中外學生毆鬥 北京報導事件詳情 指責若干外國學生醉酒鬧事

【香港電】中國今日指責莫斯科科樂災禍，並指責上海中外學生毆鬥事件。北京報導事件詳情，指責若干外國學生醉酒鬧事。

中國今日指責莫斯科科樂災禍，並指責上海中外學生毆鬥事件。北京報導事件詳情，指責若干外國學生醉酒鬧事。

臉上割大瘤

【台北訊】三軍總醫院耳鼻喉科，最近成功割除一名患者臉上的大瘤。

該患者臉上的大瘤，已經存在多年，最近在三軍總醫院耳鼻喉科成功割除。

三軍總醫院耳鼻喉科完成一艱鉅手術

【台北訊】三軍總醫院耳鼻喉科，最近成功完成一艱鉅手術。

該手術非常艱鉅，但已經在三軍總醫院耳鼻喉科成功完成。

陝西發掘周原文物

【中國新聞社西安電】陝西周原，最近發掘出大量周代文物。

這些文物包括金、銀、銅、玉、陶器等，具有極高的歷史價值。

上海車站自動售票機

【上海消息】上海火車站，最近安裝了自動售票機。

該自動售票機可以自動售票，方便旅客購買車票。

採用電子機器

【上海消息】上海火車站，最近採用了電子機器。

這些電子機器包括自動售票機、自動檢票機等，提高了車站的運作效率。

上海車站自動售票機

【上海消息】上海火車站，最近安裝了自動售票機。

該自動售票機可以自動售票，方便旅客購買車票。

臉上割大瘤

【台北訊】三軍總醫院耳鼻喉科，最近成功割除一名患者臉上的大瘤。

該患者臉上的大瘤，已經存在多年，最近在三軍總醫院耳鼻喉科成功割除。

三軍總醫院耳鼻喉科完成一艱鉅手術

【台北訊】三軍總醫院耳鼻喉科，最近成功完成一艱鉅手術。

該手術非常艱鉅，但已經在三軍總醫院耳鼻喉科成功完成。

陝西發掘周原文物

【中國新聞社西安電】陝西周原，最近發掘出大量周代文物。

這些文物包括金、銀、銅、玉、陶器等，具有極高的歷史價值。

上海車站自動售票機

【上海消息】上海火車站，最近安裝了自動售票機。

該自動售票機可以自動售票，方便旅客購買車票。

採用電子機器

【上海消息】上海火車站，最近採用了電子機器。

這些電子機器包括自動售票機、自動檢票機等，提高了車站的運作效率。

上海車站自動售票機

【上海消息】上海火車站，最近安裝了自動售票機。

該自動售票機可以自動售票，方便旅客購買車票。

僑信參茸國藥行 統辦南北西土藥材 全加拿大總代理

北京蜂王精
● 疲勞過度
● 病後產後

白鳳丸
● 補氣補血
● 身體虛弱

人參鹿茸丸
● 養血補氣
● 補腦強心

金寶丹
● 壯機能
● 止夜尿

川貝枇杷膏
止咳聖藥

歡迎各寶號拆銷

滿地可銀行
華埠分行：片打東街178號
電話：665-7225

華埠分行全部華員招待
保無語言隔閡之弊

新到保險箱
所餘無多
請從速申請租賃

經理：馬國材
TOMMY MAH

Bank of Montreal
The First Canadian Bank

開卷有益
內容豐富
我們不斷在改進
廣告設計
我們更力求精美

現在就是時候了

大漢公報 訂報廣告 請電 685-8941

△代東▽
全加山巴邑第三屆親友會暨慶祝城埠山總會成立十週年紀念大會訂於八月五日(星期日)下午二時在城埠山總會舉行。屆時請全體會員及親友踴躍參加。此致。

MAX麥氏高拔水電器材公司
GOLDBERG PLUMBING SUPPLY LTD.

8吋電風扇 \$23.95
30 U.S.加倫電熱水爐 \$105.00
名廠爐頭抽氣扇 \$29.95
110VOLT方便食爐連燭爐 \$214.95

(上列特價貨品有限售完即止)

本公司開業超過四十年，常備各類水喉配件存貨充足，特價優待，並可代客解決各種水電問題。本公司有華語職員為各位服務。

電話：六八七·七五七四
地址：編街四二四號(近片打街)
舖後有廣大之顧客免費停車場

營業時間星期一至六八時半至五時

本報廣告 活版柯式 書報表冊
效力宏大 彩色商標 結婚喜帖
擴充印刷 餐牌餐單 中英文字

雲南中國洪門民治黨達權支社徵收年費通告

洪啓者：關於本黨，社徵收各支部年費案，經於本屆職員會議議決，現已開始徵收。凡我男女黨員如未繳交者，請於(一)李耀輝，(二)呂定國，(三)大漢公報黃振光，(四)或寄本黨秘書處收妥，但凡我洪門叔父兄年滿六十五歲以上，及盡足義務者，一律免收年費。及雲支社年費，但仍須繳交總支部，總社，年費。此告。

雲南中國洪門民治黨支部 主委：吳一平
秘書：李耀輝
書記：鄭炳光
書記：黃振光

一九九九年二月二十八日

新到大幫

合時瓜菜種子

台灣五磅罐頭牛開竹筍

台灣五磅罐頭竹筍絲

台灣五磅罐頭馬蹄成個

台灣五磅罐頭馬蹄片

台灣五磅罐頭馬蹄粒

台灣廿安罐頭荔枝

台灣廿二安罐頭蘆

台灣廿二安膏鮑魚

自浸菜村海狗膠酒

▲零沽批發。無任歡迎

金庸著

中英草簽航空
協定北京倫敦

明春通航 雙方每週對飛
兩班 英航暫以
香港作中轉站 英希望華總理十月訪
英正式簽署此項協定

英商和中國今天簽了一項航空協定，規定在中華人民共和國和倫敦及香港間進行定期飛行。該協定是在十週談判後達成的。英國官員說，他們當面將華國總理十次訪問港，協定即正式簽訂。開始這項新服務的預計日期，是明年四月一日，英國航空公司將派波音七四七珍寶噴氣機，每週兩次從倫敦起飛香港北京。

國泰航機將飛大陸
中航機自京滬飛港

中國航空公司
週開兩架波音七
七式機，經中東赴倫
敦。

香港較後將從英
國航空公司航程上
取消，改由該處為
基地的航空公司接
香港同大陸間的聯繫。

以香港為基地的
航空公司，在協定中
未列姓名，但預計將
為國泰太平洋航空公
司或其全附屬機構
、香港航空公司。英
國官員說，在同香港
當局磋商後，即可指
定該家公司。

中國購菲豪華輪
將航行港穗滬線

「利古代隋」名著國全

寺清國台天

客遊迎放開

也源發宗台天教佛是它

台京和日
本

古利之稱
是中國佛教
有，故有一
皇十八年）
元五九八
放。

天台國
寺創建於隋
（皇十八年）
元五九八年
放。

浙江杭州
有名古剎
最近正式
開放。

聞社杭州
電全

中國購菲華輪
將航行港穗滬線

該輪四十五噸將作旅遊班船

【合衆國際社菲律賓，馬尼拉電】前總統今天說，中國已購買了菲律賓的豪華輪「蒙薩拉特女士」號，從事香港—廣州—上海航線的旅遊班船。

尼格羅斯航運公司說，這艘西班牙製造的輪船，將於八月中旬交結中國海洋輪船務公司。這艘輪船懸掛菲律賓旗在海上航行了四年。

公司人士說，中國以三百一十萬美元購

源池，內珍藏着梵文貝葉經、欽賜藏、古鉢、名人字畫及中日友好往來等量歷史文物。國清寺歷史悠久，殿宇偉，周圍有五峯環峙、七塔迎賓，古多天，雙湖回湖，山水秀麗，風景優美，為旅遊勝地。

大雄美木

中

該輪船爲四千四百二十八噸，可載旅客二百三十人。

台灣一週行
伶王今返港

【台北電】結束在國內一週的停留，粵劇伶王新馬

息消國中

國 消 息

老人福利法案
立法院審查通過

【台北訊】立法院內政委員會昨審查通過「老人福利法案」，將撥報院會討論。草案中規定，老人搭乘公共交通工具，進入康樂場所及參文娛設施，予以半價優待。

草案共二十二條，其中規定，老人的定義，係指年滿六十五歲以上的

不修建漢畫像廊
鄒塢發現宋窖遺址

臨邛縣山旺駐漢士礦的人，最近在採礦過程中發現了一隻完整的近角犀動物化石。

這隻近角犀身長二點四米，高二點一七米。頭蓋骨、上頷骨、肋骨等主要骨節保存完整無缺。經中國科學院古脊椎動物與古人類研究所鑒定，這隻近角犀屬鳥臀目，地質時代為晚第三紀中新世。

●東莊市西郊鄉鎮發現一處宋代瓷官遺址。據考古部門初步調查，遺址面積上萬平方米，證實了民間流傳的「七十二缸瓦窑」的說法。

宋代製造的瓷器，已由青湖時期進入黃白釉的高樞密時期。但除了有歷史記載的幾十個窯和民窑外，還有不少窑址未識，對研究宋時代的陶瓷業有著重要的意義。

●為保護實惠縣最近動工修建漢畫像石墓。畫像石七座，頂鋪畫像琉璃瓦，長二十八米。

●滕縣是山東省出土漢畫像石比較集中的地區。龍橋村出土的著名漢畫「治蠶圖」和宏道院舊址發現的「竈竈圖」，均見於著錄，為考古學者所研究。為古典藝術的集大成目。目前全縣已收集一百餘幅漢畫像石。畫面達二百七十多幅。這些畫像石雕刻技法純熟、多樣化，內容豐富，為研究漢代社會情況和文化藝術提供了寶貴的實物資料。

B.C. ROYAL CAFE
PHONE: 681-3953
119 East Pender St. Vancouver B.C.

雲埠首創鳳城美點
鮮製粉麵開海外港粵
風味先河遠近僑界敬希
光臨

選料上乘 專心巧製
價格公平 招牌保証

雲埠 秘書賈路蔡根遂
根璇立正

園 桃
HO INN CHOP SUEY
79 East Pender Street
Vancouver, B.C.
684-3743 684-4822

無任歡迎
僑胞光顧
豐儉隨意
大諸小酌

陶陶酒家
102 E. Pender Street
Vancouver, B.C.
PHONE: 681-1030

地址：士嘉堡
片打東街一〇二號

大鑪小酌
悉從尊便

食譜精研
陶陶酒家

鑽石樓
New Diamond Restaurant
555 Gore Avenue
Phone: 685-0727

茗茶美點
 晚飯酒菜
 豐儉隨意
 無任歡迎

每日山上午十時
 半至下午五時
 又由下午五時至
 十時。星期六星
 期日及假期茶市
 提早九時半開市

電話：六八五
 〇七二七。六八
 四一二九三。

▲每逢星期三休息一天▼

家酒大園名

餐廳三層 名廚主理
華筵喜酌 大小宴會
星期美點 七天營業
晚飯宵夜 豐儉隨意
歌星樂隊 每晚演

東南亞紅星
劉玲君小姐
寶島之鶯
方艾小姐
歌視紅星
葉青小姐

電話：683 4729

百樂門有限公司
Paramount Sales Limited
 Wholesale Food & Paper Products 339 Railway St.
 VAN, B, C V6A, 1A4 (604) 682-6741

遠近歡迎	快捷公道	寄貨外埠	唐番餐館	酒店餅店	專供商號	紙盒紙袋	膠盒膠袋	紙料鋁盤	中西雜貨
------	------	------	------	------	------	------	------	------	------

LISA FLORIST
3903 KNIGHT ST. VAN. B. C.
鋪花蓮月
Bus.: 872-4124 Res.: 434-1423

常備週年生花	接造結婚花球	各樣花牌花圈	特款檯花襟花	價銀平藝術高	歡迎僑胞惠顧	免費送到府上	代理處：	片打街東一二	一號 雲生
--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	------	--------	-------


鳳城鵬
 PENDER RESTAURANT Tel: 694-7882-9
 155 E. PENDER VANCOUVER B.C.

壽筵喜酌
 晚飯宵夜
 各種海鮮
 煲仔小菜
 六月七日起
 每日供應各
 式精美點心
 貴客光顧

無任歡迎

香港市場有限公司
265 E. Hastings Van. B.C. V6A 1P2
TEL. 669-5840, 669-5913

大量進口
薄利批發
嘉頓牛油旦卷
嘉頓脆皮椰子糖
嘉頓花生威化餅
嘉頓利是糖
美國合桃酥
統一卽食杯麵
生力麵
辣味牛肉麵
日本新水冬菰

僑信參茸國藥行二週年紀念大減價

一律貨品 (特價品除外)

由七月廿五日至七月卅一日止

九折優待

機會難逢欲購從速

生晒龍眼肉	半磅裝	原價4.50	特價3.00
漳州雪耳	半磅裝	原價6.00	特價4.50
漳州雪耳	八兩裝	原價8.00	特價6.50
漳州雪耳	四兩裝	原價4.00	特價3.20
特大蟻王		原價12.00	特價10.00
吉林鹿茸末		原價45.00	特價35.00
吉林鹿茸份		原價55.00	特價40.00

KIU SHUN TRADING CO. LTD. TELEX
 141 E. PENDER ST. (片打東街) VAN. B. C. CANADA V6A 1T9 電話: 604-54549

電話: (604) 669-1834 669-184

華安公司
VAN-CHINA TRADE CENTRE LTD.
550 Main Street Vancouver, B.C.
681-8531

林記油漆公司
承接大小房屋店舖內外油漆工程
，請在八折期內美化你的家園
電八七六一〇六五一



華人代理

on Eng 伍偉權

the Citadel Life

1-1755 W. Broadway

Van. B.C. V5J 4R5

TEL. 324-2039

加拿大永康
人壽保險公司
華人代理伍偉權

對燕梳研究有二十多年之經驗
個別之所需各有不同，凡對兒
大學教育準備金，家庭保險，
屋抵押，疾病和意外保險入息
險減低入息稅，退休儲蓄金，
意股東等各種保險，如蒙賜詢
請電話極表歡迎。

Hong Kong Driving School Ltd
香港駕駛學校

地址：域多利街五八六九號

師資優良
經驗豐富
設備完善
免費接送
中英講授
交通標誌
兼設室內
電影課程
可向政府
申取補助
五十元

電話：學校 321 - 3722 馮君：433 - 0303
方太：293 - 4623 蘇君：291 - 0159

Seymour Collision Ltd.
1340 Seymour St.,
Vancouver, B.C.
V6B 3P3
Tel: 682-1804

斯毛修理汽車

凡有撞汽車意外發生，緊配登下對方姓名，汽車牌號數，發生地點，本廠願為閣下辦理各種修車手續，為着便利僑胞起見，延長時間由七時半至六時

李興捷 安省滑鐵盧大學
視光系博士

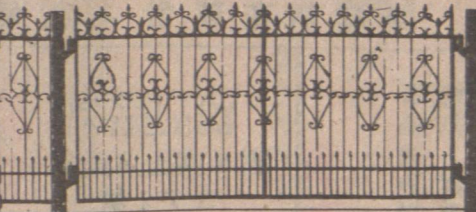
辦事處：喜士定東街二百五
十三號

Anthony Lau, D. O. 23 E. Hastings St.
電話：687-1018

辦公時間：星期一至星期五
上午九時半至下午五時半
星期六：十時至四時

龍鳳大餅家
溫哥華奇花街二百四十七號
Loong Foong Bakery
247 Keefer St. Van. Tel: 688-0837
新欸餅食
陸續推出
麵包八折
歡迎惠顧

實用鐵器工程公司
PRACTICAL IRONWORKS LTD
1680 East Kent Ave Vancouver, B.C.
(公司) 324-1135 (住宅) 438-5029



承接欄河鐵閘
樓梯扶手窗花
鐵梯裝飾圖案
上門燒焊等等
各種大小工程
取價極為相宜
免費估價設計
主理人：衛強

妙齡女郎行使偽幣 市民注意廿元美鈔

【本報訊】一名妙齡女郎昨在片治治被人發現行使偽鈔，因而被拘捕。查近日發現行使偽幣案件多宗，即以片治治一地而論，昨日即一連發生四宗之多。有一點值得注意的是，為該四宗偽幣案件均屬美鈔，且同為二十元面額者。據此看來，偽鈔似屬同一來源。

市民在使二十元面額之偽鈔時，務宜注意察看，以免受愚。時，危險性更不堪設想。

醫院主任亞利利建議禁止探病者攜帶酒及毒品入醫院。

卑詩經濟呈現好景

【本報訊】卑詩省省長克拉克昨日表示，卑詩省經濟呈現好景，雖然美國經濟不景氣，但卑詩省其他各地經濟亦不景氣。

省長克拉克昨日表示，卑詩省經濟呈現好景，雖然美國經濟不景氣，但卑詩省其他各地經濟亦不景氣。

木業工會簽新合約

【本報訊】卑詩省木業工會與林業協會昨日簽訂新合約。該合約為期兩年，自一九八一年一月一日起生效。

該合約規定，木業工會成員在兩年內，工資將增加百分之六點五。此外，該合約亦包括改善福利及退休金等條款。

前尼國總統森莫薩

【本報訊】前尼國總統森莫薩昨日抵達溫哥華。森莫薩在尼國執政期間，曾推行多項改革，使尼國經濟得以發展。

森莫薩在溫哥華期間，將與當地華人社區領袖會面，並介紹其在尼國的政經經歷。

據說財產達一百億

【本報訊】據悉，前尼國總統森莫薩的財產估計達一百億美元。森莫薩在尼國執政期間，曾推行多項改革，使尼國經濟得以發展。

森莫薩在溫哥華期間，將與當地華人社區領袖會面，並介紹其在尼國的政經經歷。

紅河洪水影響運麥

【溫地華訊】紅河洪水影響運麥。由於洪水氾濫，紅河沿岸的麥田受損嚴重，導致麥子收成減少。

當地農民表示，由於洪水氾濫，麥子被淹死，損失慘重。他們呼籲政府提供救濟，以彌補損失。

醫院病人酗酒案多

【本報訊】卑詩省醫院內病人酗酒案多。據悉，許多病人在住院期間，因酗酒而導致病情惡化，甚至危及生命。

醫院方面表示，將加強對病人飲酒的控制，並提供戒酒輔導，以減少酗酒案的發生。

洪拳名師張明道

【本報訊】洪拳名師張明道昨日在溫哥華舉行拳術表演。張明道是洪拳的著名大師，其拳術精湛，深受觀眾喜愛。

張明道表示，他此次來溫哥華，是應當地華人社區之邀，為推廣洪拳文化而舉行表演。

舉辦工夫夏令營

【本報訊】溫哥華洪拳總會昨日宣佈，將於八月三日開始，在溫哥華舉辦工夫夏令營。夏令營將由洪拳名師張明道親自指導，為期三週。

夏令營的內容包括洪拳基本功、套路、散打等。歡迎對洪拳有興趣的人士參加。

卑詩捕魚季節開始

【本報訊】卑詩省捕魚季節昨日開始。卑詩省漁民將開始在卑詩省沿海地區進行商業捕魚。

卑詩省漁民協會表示，由於天氣轉暖，魚類開始洄游，因此決定開始捕魚季節。

市會規定夜總會新例

【本報訊】溫哥華市議會昨日通過新例，規定夜總會必須遵守更嚴格的安全規定。新例包括加強保安、限制酒量等。

市議會表示，這些新例旨在保障夜總會顧客的安全，並減少因醉酒而引發的意外事件。

煤氣鎮漁人市場停業

【本報訊】溫哥華煤氣鎮漁人市場昨日停業。由於煤氣供應不足，市場無法正常運作。

市場方面表示，由於煤氣供應不足，市場無法正常運作，因此決定停業一天。

越南難民西餐充飢

【本報訊】溫哥華越南難民昨日在西餐館充飢。由於難民生活困難，他們不得不在西餐館尋求食物。

當地華人社區表示，將盡力幫助越南難民，並提供必要的援助。

加京准婦女任消防員

【本報訊】溫哥華消防局昨日宣佈，將准許婦女擔任消防員。這是溫哥華消防局歷史上第一次准許婦女加入。

消防局表示，准許婦女加入消防局，將有助於提高消防局的服務質量，並為社會做出更多貢獻。

持槍男子被警說服

【本報訊】溫哥華一名持槍男子昨日被警方說服，放棄持槍。該男子在與警方發生爭執後，被警方成功說服，並被帶回警局。

警方表示，該男子在爭執中表現出極大的暴力傾向，但最終在警方的耐心說服下，選擇了和平解決方式。

余毓滿翁定期安葬

【本報訊】溫哥華余毓滿翁昨日定期安葬。余翁生前熱心公益，為社會做出過重要貢獻。

余翁的家人表示，余翁的去世是一個巨大的打擊，但余翁的精神將永遠留在我們心中。

病人欠醫院費甚多

【本報訊】溫哥華醫院昨日宣佈，許多病人欠醫院費甚多。醫院方面表示，將採取措施追討欠款，以維持醫院的正常運作。

醫院方面表示，由於許多病人欠費，醫院的財政狀況非常緊張，因此不得不採取追討措施。

加財長謂情況好轉

【本報訊】加拿大財政部長昨日表示，加拿大經濟情況正在好轉。財政部長表示，加拿大政府將繼續採取措施，促進經濟發展。

財政部長表示，加拿大政府的政策正在產生積極效果，加拿大經濟正在穩步增長。

乃磨紙廠工人復工

【本報訊】溫哥華乃磨紙廠工人昨日復工。工人們在與資方達成協議後，決定結束罷工。

工人們表示，他們對協議感到滿意，並決定重返工作崗位。

加將結束查騎警案

【本報訊】加拿大政府昨日宣佈，將結束對騎警的調查。政府表示，調查已經圓滿結束，沒有發現任何違法行為。

政府表示，對騎警的調查是為了確保執法部門的公正性和透明度，現在調查已經圓滿結束。

上議院自由黨佔優勢

【本報訊】加拿大上議院昨日通過多項法案，自由黨佔優勢。自由黨在會上提出多項法案，並獲得多數支持。

自由黨領袖表示，他們對上議院的決定感到滿意，並認為這將有助於推動加拿大的發展。

雷布賽稱：我們佔大多數

【本報訊】雷布賽昨日表示，自由黨在聯邦大選中佔大多數。雷布賽表示，自由黨將繼續為加拿大人民服務。

雷布賽表示，自由黨在過去幾年中，為加拿大人民做出了許多貢獻，並將繼續努力。

持槍男子被警說服

【本報訊】溫哥華一名持槍男子昨日被警方說服，放棄持槍。該男子在與警方發生爭執後，被警方成功說服，並被帶回警局。

警方表示，該男子在爭執中表現出極大的暴力傾向，但最終在警方的耐心說服下，選擇了和平解決方式。

余毓滿翁定期安葬

【本報訊】溫哥華余毓滿翁昨日定期安葬。余翁生前熱心公益，為社會做出過重要貢獻。

余翁的家人表示，余翁的去世是一個巨大的打擊，但余翁的精神將永遠留在我們心中。

病人欠醫院費甚多

【本報訊】溫哥華醫院昨日宣佈，許多病人欠醫院費甚多。醫院方面表示，將採取措施追討欠款，以維持醫院的正常運作。

醫院方面表示，由於許多病人欠費，醫院的財政狀況非常緊張，因此不得不採取追討措施。

加財長謂情況好轉

【本報訊】加拿大財政部長昨日表示，加拿大經濟情況正在好轉。財政部長表示，加拿大政府將繼續採取措施，促進經濟發展。

財政部長表示，加拿大政府的政策正在產生積極效果，加拿大經濟正在穩步增長。

乃磨紙廠工人復工

【本報訊】溫哥華乃磨紙廠工人昨日復工。工人們在與資方達成協議後，決定結束罷工。

工人們表示，他們對協議感到滿意，並決定重返工作崗位。

加將結束查騎警案

【本報訊】加拿大政府昨日宣佈，將結束對騎警的調查。政府表示，調查已經圓滿結束，沒有發現任何違法行為。

政府表示，對騎警的調查是為了確保執法部門的公正性和透明度，現在調查已經圓滿結束。

上議院自由黨佔優勢

【本報訊】加拿大上議院昨日通過多項法案，自由黨佔優勢。自由黨在會上提出多項法案，並獲得多數支持。

自由黨領袖表示，他們對上議院的決定感到滿意，並認為這將有助於推動加拿大的發展。

雷布賽稱：我們佔大多數

【本報訊】雷布賽昨日表示，自由黨在聯邦大選中佔大多數。雷布賽表示，自由黨將繼續為加拿大人民服務。

雷布賽表示，自由黨在過去幾年中，為加拿大人民做出了許多貢獻，並將繼續努力。

持槍男子被警說服

【本報訊】溫哥華一名持槍男子昨日被警方說服，放棄持槍。該男子在與警方發生爭執後，被警方成功說服，並被帶回警局。

警方表示，該男子在爭執中表現出極大的暴力傾向，但最終在警方的耐心說服下，選擇了和平解決方式。

余毓滿翁定期安葬

【本報訊】溫哥華余毓滿翁昨日定期安葬。余翁生前熱心公益，為社會做出過重要貢獻。

余翁的家人表示，余翁的去世是一個巨大的打擊，但余翁的精神將永遠留在我們心中。

病人欠醫院費甚多

【本報訊】溫哥華醫院昨日宣佈，許多病人欠醫院費甚多。醫院方面表示，將採取措施追討欠款，以維持醫院的正常運作。

醫院方面表示，由於許多病人欠費，醫院的財政狀況非常緊張，因此不得不採取追討措施。

文華花店

Mandarin Florist

154 East Pender St., (China Town)
Vancouver, B.C.

Tel: 687-9605

本店常備：四季鮮花、盆花、新設計、結婚花球、花籃、花圈、花牌、花圈、花牌、花圈、花牌

鋪花打片

Pender Florist

529 E. Hastings Street
Vancouver, B.C. V6A 1P9

Tel: 254-1113

承接：結婚花球、新設計、盆花、花籃、花圈、花牌、花圈、花牌、花圈、花牌

宏海裝修

承接：油漆、木工、電工、水工、泥工、瓦工、木工、油漆、油漆、油漆、油漆、油漆、油漆

地址：636 E. 14 Ave
電話：879-4389

富劉承接裝修

承接：油漆、木工、電工、水工、泥工、瓦工、木工、油漆、油漆、油漆、油漆、油漆、油漆

地址：636 E. 14 Ave
電話：879-4389

永興裝修公司

承接：油漆、木工、電工、水工、泥工、瓦工、木工、油漆、油漆、油漆、油漆、油漆、油漆

地址：636 E. 14 Ave
電話：879-4389

梁承接土木工程

承接：土木工程、建築工程、結構工程、基礎工程、地基工程、地基工程、地基工程、地基工程、地基工程、地基工程

地址：254-1203
電話：254-6816

榮僑花舖

LOVE FLORIST

683-5124

雲坤嘉士定東街
371號

歡迎僑胞惠顧

何桐攝影院

Ho Tung Studio

19 E. Pender St., Van. B.C.

681-5848 879-5506

承接：結婚照、婚紗照、家庭照、商業照、廣告照、廣告照、廣告照、廣告照、廣告照、廣告照

唐室美術廣告公司

承接：廣告設計、廣告製作、廣告發布、廣告效果評估、廣告效果評估、廣告效果評估、廣告效果評估、廣告效果評估、廣告效果評估

地址：1750 Venables St. Van. B.C.

金星美術裝飾工程公司

Golden Star Arts Decoration Engineering Co.

328 POWELL ST. VAN. B.C. CANADA V6A 1G4

TEL: (604) 682-3914 254-2907

承接：室內設計、室內裝修、室內裝飾、室內設計、室內裝修、室內裝飾、室內設計、室內裝修、室內裝飾

黃英祺

Thomas Y. K. Wong

鋪地毯、鋪地板、鋪牆紙、鋪窗簾、鋪門簾、鋪門簾、鋪門簾、鋪門簾、鋪門簾、鋪門簾

地址：1820 East Hastings Street
電話：255-7791

CARPETERIA

BROADLOOM SUPERMART

Canada's Carpet Specialists

1820 East Hastings Street
Vancouver, B.C. V5L 1T2

電話：255-7791

A black and white photograph showing a large crowd of people gathered in front of a shipyard. In the foreground, a tall crane structure is visible. In the background, a large ship is under construction, with its hull and upper decks visible. The scene is set in a shipyard area with various structures and equipment.

[illegible]

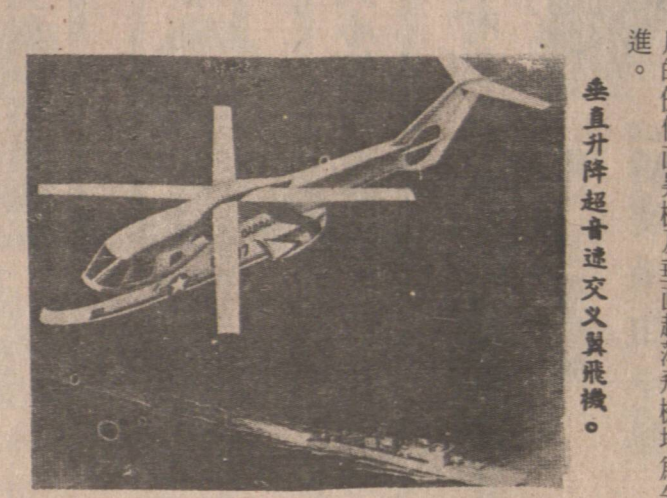
A large, stylized sculpture of a ship's bow, possibly made of metal or stone, with a prominent propeller at the stern. An American flag is visible on the side of the hull. The sculpture is set against a background of a body of water and a distant shoreline with trees.

螺旋推進火車
此車製造極快，於一九三二年試驗，只有一個螺旋推進機器，達到時速二百三十公里。此車的設計家克洛登堡（生於一八八二年），已領會到流線型的意念。

老爺名車
「這架是賓士五〇〇K，製於一九三六年，被估價僅值八萬馬克，但並不出售。」此車的引擎是八匹馬力，重兩噸，時速可達一百七十六公里。



機飛翼又交降升直垂



▲夢事情

幾乎每一個青年男女在結婚以前都會有一個夢裏情人。她（或他）也許是一個電影明星、一個照片上報上出現的名女人、一個在片一個可愛的少女、一個體育明星、一個名作家等。你對她（他）由拜而變成傾慕，漸漸地，她（他）變成了你的夢裏情人。

你不要以為這就是戀愛。因為有它的結果而感到苦惱。其實，是青春期很正常的現象，當你一遇到了現實中的心上人以後，你總會把這個「夢裏情人」忘記。

▲寂寞芳心

你是否懷梅已過，猶是小姑獨；
；所以，經常自憐自怨，芳心寂
？
自憐是沒有用的，你愈是經常
自己關在香閨內長吁短嘆，愈是
不到朋友。你何不想辦法去充實
自己的生活，讓你的生活過得多姿
一點呢？你可以去找女友一起
逛街、喝茶、看電影。也可以參
某些社團的社交活動，或者從事
善工作。再不然，去學習語文、
畫、烹飪、插花或手工藝，也是
盡光陰的良法。

知識之屑

牛節

中國鄉間習俗，傳說農曆四月八日是牛的生日，這天除了用紅藍葉煮糯米飯餵牛，還特別的早起，人們相信如果不早起，便要借牛力氣，所以一定要比牛起得早。這天在農村，早起的人把牛屎侍得週週道道，還給牛在頭上掛紅巾披綵帶。這些都無非表達農民對耕牛的感情。現在這種習俗還有少數老一輩農民中流行，年輕一代則不興這一套了。

日本由於接受中國古代文化的啓蒙的緣故，中國過年過節的風俗也有許多被他們採用，或有所倣仿。每年的七月二十日左右，日本也有一個「七夕」也特別強調體力的補充，但日本的牛節不興吃用紫色的糯米飯，而是吃烤鰻。他們相信這種水產很補身體。



頭三有尺
額厚，鱗
後洗淨
然後切
用竹籤串
機中焙
後，加調
香噴噴的
本男女老

話說智利男女

的對象，因為未進婚姻牢門，但她們努力奮鬥，在各行各業上常常傑出表現，還身兼數職呢！

上列的人甚至還像親戚親友，

就讀姑娘偏向早婚，許多人嫁在女婿子女長成後，進入大學後，那孫兒男欺壓過，她們「選中的人，能早婚的，重又娶後，那孫兒男欺壓過五年、十年，的殊不多見。她們頗能會打鐵趁熱的道理，習男男人互相同學半輩後，往往只缺姻緣之名，自然容易見思退避，互相同學半輩後就是好例。他十五歲讀得勾撒白，相繼五年，不願慕好母兄相勸，退出老祖父遺下存款，置屋和白鳳，賜予生姓。哪知二年不到，白鳳懷情，移戀低我們二班的瑪麗佳娃，她的理由冠冕堂皇，嫌像回事，「小伊我走步得像像白香，還未進教堂，大小節細都要過問，我找她一步她限步，像個影子，

習男雖然是個天主教國家，但每三對婚姻，就有二對此離

彼此分居的同居人，這種現象在智利社會上早已怪不怪。說到配對的婚姻，智利一樣「天下無不是的父母」，上述社會既輕視生慾，到了一男一女的流社會的勞動階層，又流氓化而貶低生慾，到處一男一女，下流的社會年齡相差十歲，八九歲、杯中物，領銜第一，做太太的左盼右等，塞門關，良辰吉日，五成釐酒上酒館去呷一呷，不到萬國樂於買口一百四十元，釀酒的就有六千二百萬元，政府每年花錢在啤酒和酒中醫療費的支出高達一億三千三百萬元云云。這數字實在驚人，另外，智利人的食不甘節儉，教育水漲船高，更是如此，加上目前失業率仍達百分之三十左右，物價上漲去年總計，乾脆地拋棄了家裏出來，一去不復返。這是苦窮的壓下，乾脆地拋棄了家裏出來，一去不復返。這是苦窮的壓下，至於分居前，心不甘不願地在法官面前簽承諾的百分之四十五至七十。(在脫後，幾乎已忘卻九零幾了)，要是子女教育金等等，依法規定，應貼足他他人的百分之

休役六週，產後三個月產假。由於羅必須支付保險費，以產前產後之工資費用幾乎全免。連在二一九一七年，智利法，就規定，雇工，工廠女員工凡達五個月，一應設託兒所，二一九六五年更明定，不論女員工工作年齡和婚姻狀況，凡達一名，即應在工廠鄰近，但獨立工人對產後待遇置託兒所，以母親哺乳，應在工廠下嬰兒。智利女工人對產後待遇又說語了：「男人為其一切被視為男性中心社會。」

拉丁美洲到一世紀的健全社會，事實上，拉丁美洲的男女尊卑，風氣絕不會較諸其他洲來寬，雖然時至今日，男人們仍然洋洋得意，如其富饒或美或富，來東來不在此時，自吹自擂，智利的女尊卑，對女性的歧視，大概是為獨一無二。根據蓋洛普民意測驗的統計，百分之六十的人認為許多官員由軍人來挑選，包括

海軍工人，船長，軍人到一國總統，國家擁護的十五歲至

之歡化，實這複雜、親熱、又不過是他們待客之禮貌而已。不恰，絲毫沒有。可憐的紅顏卻寄到智利男大學生的一封情書，我們東方人有時不免會羞惱玉惜玉，對她的哀人不滿；紅顏卻為之扼腕。但智利男却另有一套說法：「女人不是受害者，也非受害者，男女相戀，既是一說，就應自甘本身判罪」的後果。何況許多男人已離婚，或明顯表示無意結婚。

因此，所謂「造差費」這種無稽，更少以失身或懷孕為婚約，智利所談社會問題，在這範圍下，產生了許多未結核構，造成嚴重的社會問題。但智利人對愛情的認真，實在難以想像。許多未婚媽媽在孩子生下來，辛勤工作，獨力扶養一個「愛情種子」，心裏早已開通得不知所然，從沒過憂慮與後悔，稍具心或不顧一下斷新張頭目，也不過每月添點奶粉錢，尿布而已；絕大多數還是「走了一走了之」，另結新緣。

在學校和婚姻上，智利姑娘十八九歲選擇未來她們珍貴的一朵絢爛「一朵花」，一過二十八，如果還未被她們訂終身，她們便可以不該言的伴兒都幹掉，那可是坎坎坷女的開了成爲母親以後的比皆是。牠們有的早逾適齡年齡，理想化過得還自在的比比皆是。牠們有的由於沒有遇到合適，想趕

話說智利甲

再結個新歡，那住在號以「無力養贖，減額支付」託同應付應付，甚或一毛不拔。在離婚時，反正相應不也相安無事。一般說來，智利女人還少替昔日床頭上的男人報告上法庭，這也可看出她們對男人的放縱，或許是無可奈何。智利女人常常埋怨說，法律對男人訂的，成文是無可奈何。美洲婦女委員會最近發表的報告指出，拉丁美洲國家許多立法，女人仍居劣等的地位。依智利法律，婚前男人權利大於她，結婚就有優先之地位。譬如財產法律，婚前前辦理財產分割，她就有丈夫有權代表妻子決定，不動產的租賃只要租期不逾五年，丈夫本身就可可行處理，不必徵詢太座意見，未成年子女隨妻出國旅行，除非老翁首肯，出具同意函，否則妻女及子女才出國旅行。

不過對職業婦女學子的保護措施，則嚴密得多，智利男人，無正當理由，不得干涉其妻，則假設或辭職，男人，查前

十歲以上理髮的中年人想說就開頭，他們認為人無論心和努力的工作，男人應可居於同等地位。他們勇於平等，也許因為在這年齡，地位穩固，不怕女性競爭。另有一項有趣的現象指出，百分之九十七的被訪者，不分男女，一致認為母親和母親的角色同等重要或任何工作或職業同等重要，尤其在「對孩子的照顧，養成教育上」所代表的意義。

智利男人由於不承認偏見，他們只輕描淡寫地表示「相敬如賓」。從於被訪婦女之口得知，智利女人愈來愈獨立，累積已嚇阻了許多工作穩定，收入或感覺自己技之長的人。但是偏見對男人和本性的社會的恐懼恐怕不是三十間能够批出的。許多外來客，甚至對男人本身，都誤以爲女性惡劣，動輒休妻的劣慣性。事實上，智利男女人口差距甚大，每百於的數字不過九十四點三個位置，五十點六個位置，多於於的數字不過九十四點四，而那點是女人亦多於於的百分之五。呢！根據統計，廿五歲以上的人口，適齡年齡婦女以女性佔百分之四十八，男性廿五歲至四十四歲，年齡標準來算，女性已超過多出十三萬人，應該不是造成智利男人如此

世運分銷公司 OLYMPIC DISTRIBUTORS 888 Malkin Avenue Vancouver B. C. Tel. No. (604) 253-3711 上海咸蛋 台灣運到 爽甜龍眼 急凍海產 餐館用具 種類齊全 零占批發 上海皮蛋 新鮮荔枝 坤西施柚 唐山雜貨 包甜時菓 取價特平 歡迎查詢	元昌肉食公司 DOLLAR MEAT STOI 266 EAST PENDER STREET PHONE 681-1052 馳名琵琶鴨 掛爐鴨 脆皮大乳鴿 爽嫩白切雞 美味桂花腸 鮮明肉類 承接金猪 逢星期一休息	300 Powell St 後門 Vancouver B C Phone: 685-8019  豆腐公司 出品種類 鮮豆腐 油豆腐 豆腐乾 豆腐花 鮮豆腐 炸豆腐 豆腐角 鮮魚滑 炸魚餅 爽滑魚丸 爽口牛丸	暗市黨殯儀館 ARMSTRONG & CO. 304 Dunlevy Ave. Vancouver, B.C. 本店創設四十餘年，經驗豐富，價錢克己，服務週到，遠近聞名，華友光顧，極表歡迎。如有接洽，請問李顯理。 特聘華人經理：李顯理 本館電話：二五四・二八二一 四時以後李顯理 二五・七五〇一	册註 明德託兒所 (特設託兒補助金) 可申請政府免費或津貼及接受本所補助。負責接送幼稚園兒童 所址 530 Heatley Ave. Van. 715 Victoria Dr. Van. 報名電話：二五五・四二五一
	黃漢事務所 改換電話號碼啓事 本所電話號碼由一九七七年九月一日起改用六八・一四三三八。地址：喜士定東街三二號敬告各新知舊友，光臨指教。 專理會計事務 填報入息稅 Wong Horne Afenoe 322 E. HASTINGS. VANCOUVER TEL. 681-4388	日昌豆腐廠 YET CHONG CO. 溫哥華卑路街三三八號 電話：六八・二七一一 歡迎惠顧 香滑可口 營養衛生 機器製造 純正黃豆 上等原料 日用豆腐	華高雲大拿加 利鐵煙草有限公司 Heatley Trading Co., Ltd. 129 Keefer Street Vancouver B.C. PHONE. 681-7595 大小光顧一律歡迎 二九號奇化街 近舖街西邊 半個街口 代理 各種香煙 蔗糖發行	修裝怡職 大藥房 MAIN DRUG LTD. 434 Main St., Van., B.C. 電話：684-8684 專配西藥 各種成藥 懷錢老實 歡迎光顧 承接裝修 做木油漆 土庫間格 房屋改建 晒台車房 免費估價

新貨上市

特別介紹

香港一留菲學生

因爭奪遺產被殺

死者身中四彈 未獲兇徒兇器

【本報專訊】一名香港留菲學生昨晚在馬尼拉一家「士多」內，因爭奪遺產而遭槍殺。

據本報綜合外電報導：遇害的香港留學生名查理士·范，廿三歲，持有英籍護照，他因身中四彈，於送院後五小時不治。

調查此案的警官羅布士稱：致命的子彈是由一柄點三八口徑手槍發射，行兇的手槍仍未尋獲。警方曾派員調查，但至今仍未有人被捕，據說其中一名疑犯是一名上校之子。據在場目擊證人向警方表示：這宗命案的起因是由於遇害者范某的一位菲籍女友拒絕了一名男子的邀請共舞，兩名男子遂在舞池發生爭執，雙方朋友加入鬥門，突開槍擊下，范某中槍倒地。

另一說則謂當時舞池中人多擁擠，其中一人被別人用手肘撞著，因而發生爭執。

警方稱：兩名華籍青年安達、蔣及羅建新（譯音）將受害者送往醫院急救，但他們所報的地址是虛假，而此案正加緊調查，以便將兇徒捉拿歸案。

燃料漲價顧 浴室勢窘

【東京電】日本的公共浴室，在能源價格高漲，以及私家浴室大增的雙重威脅下，為求生存，可能將被迫轉用太陽能。

在日本還是比較罕見，不過越來越多的浴室經營者考慮使用太陽能，因為節省一半燃料費用。

日本時報星期二引述一個浴室老板的話說：「假如你要維持營業，必須轉用太陽能。」

日本厚生省關注到公共浴室可能完全絕跡，現已計劃進行調查，研究出全國實際需要多少浴室。東京目前有一千一百萬人口，公共浴室不足二千四百間。

日本人在大眾浴池外先洗乾淨身體，然後才浸入池中。自從第二次世界大戰以後，大部份公共浴室已經男女分開。



世界足球賽場地 (上圖)一九八二年世界足球賽開賽場。而世界足球賽以後各場將在(下圖)馬德里體育場舉行，可容納九萬九千人。

世界新聞

出爐環姐抨擊婦解

反對美麗不是女人

【法新社曼谷電】新出爐的環球小姐莎莉·羅德里格斯，在最近的環球小姐比賽中，我是獲勝者，而不是被解僱。在比賽台上，我獲得一年的神奇經驗與一年多的神奇禮物。可是有些女人不是一絲不苟在海灘招搖，也沒有什麼。

她說：伯斯市環姐比賽地點外有幾家環姐俱樂部，她們是當地的分子，她們是當地的分子，她們是當地的分子。

她說：伯斯市環姐比賽地點外有幾家環姐俱樂部，她們是當地的分子，她們是當地的分子，她們是當地的分子。

她請男友不要急躁

【本報專訊】一名香港留菲學生昨晚在馬尼拉一家「士多」內，因爭奪遺產而遭槍殺。

據本報綜合外電報導：遇害的香港留學生名查理士·范，廿三歲，持有英籍護照，他因身中四彈，於送院後五小時不治。

調查此案的警官羅布士稱：致命的子彈是由一柄點三八口徑手槍發射，行兇的手槍仍未尋獲。警方曾派員調查，但至今仍未有人被捕，據說其中一名疑犯是一名上校之子。據在場目擊證人向警方表示：這宗命案的起因是由於遇害者范某的一位菲籍女友拒絕了一名男子的邀請共舞，兩名男子遂在舞池發生爭執，雙方朋友加入鬥門，突開槍擊下，范某中槍倒地。

另一說則謂當時舞池中人多擁擠，其中一人被別人用手肘撞著，因而發生爭執。

警方稱：兩名華籍青年安達、蔣及羅建新（譯音）將受害者送往醫院急救，但他們所報的地址是虛假，而此案正加緊調查，以便將兇徒捉拿歸案。



日本中部海岸地震

【東京電】日本中部海岸，今日下午發生強烈地震，震源為日本海七級二級，沒有毀壞的報告。

氣象台發表報告說：震源位於東京東北，震源深度約廿四哩。

試管嬰兒 已滿周歲

【美聯社倫敦電】蘇格蘭一名試管嬰兒，已於星期三三週一週歲了，但是因為她產下而引起了爭論。

她的母親是蘇格蘭人，她的父親是蘇格蘭人，她的母親是蘇格蘭人，她的父親是蘇格蘭人。

納偉旅行社

3746 MAIN STREET, VANCOUVER, B.C. CANADA. (604) 873-4901
185 E. PENDER ST. VANCOUVER, B.C. (604) 689-0501 亞洲樓上

Love & White Travel

東南豪華旅遊團

每月均有團體出發，暢遊：
日本、韓國、台灣、菲律賓、香港、泰國、馬來西亞、星加坡及印尼等地。
(華人領隊，包早晚餐，一流酒店，回程時可停香港及夏威夷多天，並可參加中國旅遊團)

歐洲旅遊團

每月均有團體出發，暢遊歐洲各國。
(華人領隊，包早晚餐，一流酒店，私人浴室，可提早往倫敦或於倫敦延遲回程日期)

CP Air

特價機票前往香港台灣及東南亞各地

R & R Aluminum Products

2990 E. 22nd Avenue Vancouver, B.C.

承接鋁窗鋁門

WINDOWS & DOORS

雙層玻璃 雙層玻璃

CONTINUOUS ALUMINUM GUTTERS

接駁水瀝

AWNINGS PATIO COVERS

遮陽篷 陽台遮篷

RAILINGS

欄杆

ADDITIONS - REMODELLING

大小工程 一般修理 - 陽台遮篷
NO JOB TOO SMALL SIDING - ROOFING - CARPORTS
REPAIR ROOM - PAINTING - STAIRS

438-4112

BUILT TO LAST 32 YEARS EXPERIENCE

R & R ALUMINUM PRODUCTS AFTER HOURS 298-0335

即日起 至八月十五日止

雅安雅 鋁窗專家

參拾三年老經驗 九折優待

電話：二九一零三五

Success Realty Ltd.

REAL ESTATE and INSURANCE
445 KEEFER STREET VANCOUVER
伍澤濂黃秀英事務所
辦事處電話：687-8899

代理置業投資、汽車保險、房屋燕梳

免費估價房產

僑胞房屋出賣 請電話本公司

歡迎比較保費

請給我們一個機會為閣下的商業保險報價

大小樓業均保

勿論你的樓業價值由數萬元以至一千幾百萬，本公司均能代理受保。

實事實業燕梳有限公司

代理置業投資、汽車保險、房屋燕梳

我們有信心為閣下取得最平的保費率

雲市華埠小姐

1977雲市華埠小姐

加拿大小姐

伍慧芬

恭請僑胞

駕臨本公司購買汽車保險

Autoplan

本公司服務時間

星期一至星期五：九時至五時半
星期六：九時半至一時

伍澤濂 327-7842

(一) 九年新靚屋，二睡房，五十尺闊地，面積一千四百平方呎，土庫完成。附近全部新屋，環境優美，開價十萬零七千，可以還價。

(二) 二〇一〇差利街，一睡房，土庫全部完成。有停車間和洋台，抵買，只開價六萬一千。

(三) 平正地一幅，位於五壹一號第八街東，可代建新屋或上下層平房，地價四萬二千，或可買地自建。

(四) 堅固大屋，一睡房，土庫有廳房廁所近展覽會，屋主年老退休包份傢私，平賣五萬二。

伍澤濂 733-5743

▲雲埠十二街與界限街附近S x S雙邊仔屋，約十年新，每邊三睡房，地段66 x 122英尺，開價十一萬八千元。

▲RENEWAL街與四街附近兩睡房住宅，屋內雅潔，連電爐雪櫃，取價五萬一千五百元。

▲東區旺街菜仔雜貨店，來往行人如織，好生意，營業額由二萬三千至三萬一月，開價五萬五千元。

▲西區西餐廳，有酒牌，短租期，具潛力，有發展，開價六萬五千九百元。

鍾天賜 876-4575

(一) 開放：逢星期六星期日3-5時在SHAUGHNESSY本市最高尚住宅區：4975 GRANVILLE街(夾卅四街西街角)華麗摩登三睡房大屋，大客廳24呎，餐廳14呎，主人房18呎，兼有全浴廁，壁爐兩座，水廁三間，新舖名貴地毯全部新裝修美觀無比，新裝土庫兩睡房，遊戲室，廚廁俱備，佔地近三分之一英畝(13,300平方呎)樹木園圃環境十分優美，歡迎參觀！取價十八萬九千元，價錢有商量。

(二) 華埠商業樓出讓：在喜士定街實業連餐館僅十九萬八千元。

高華實業有限公司

Transpacific Realty Ltd.
2857 Cambie St. Vancouver, B.C.
電話：(604) 873-8591

新盤

梁紹禧住宅三二四一四七五二
鍾家住宅三二五一八一〇七
6311 WALTHAM AVE.
BURNABY 地大84.5 x 231 建築面積一千八百方呎，好景，有可分地另建大宅，取價十六萬九千九百元，星期日二至五開放。

▲東佐治街二九三六號八年新三房客飯廳卅三乘一〇六呎土庫完成八萬一千五百元

▲素里市英王佐治公路四三八二號單層三房間地大約八千多呎連公路價三萬六千五百

▲RENEW COURT 東邊打RENEWAL ST. 交界。柏文兩組，四年新，取價四萬四千五百元(兩房樓面約一千方呎)另三萬四千元(一房，樓面四百五十方呎)

▲城市連屋十一單位近華利公園一年新全部租滿有車位十五個取價五十八萬元。

▲列治文市路邊市街商場舖位約一萬呎包括小型超級市場酒吧診所兩間小食店另舖位四間要價六十七萬五千元。

▲剪草機生意出讓四比街近西十六街剪草機吸塵機租售修理連圖務生意讓價七千元生意旺。

RT2 ZONING 舖街6156號樓上下各房樓下兩房五萬三千五百元。6166號樓上兩房五萬四千九百元。

▲田比街，近市政府，西餐館五十九個座位，取價四萬餘千元。

▲1238 DAVIE ST. 西餐樓，豪華裝修。座位一百一十，十五萬元。

▲1139B ROBSON ST. 禮物手飾店。旺舖平租，只售一萬一千元。

▲伍太 電話：六七四一六八二五

▲城多利埠賺錢柏文七十三組長期按揭年息九厘約五十餘萬現款便可過戶。

▲東區乃路三五五號交通方便兩睡房有土庫開價五萬四千九。

▲李岳積 電話：二六一一六〇八九

▲西區法國街七五〇號兩年新三睡房土庫完成最抵買只開價九萬七千五百元。

▲周蘭胡街旺舖隔鄰旺餐館及銀行租租。

本公司總代理

加國出售加州屋崙

「美國之香港」

